



DEELNAMEVOORWAARDEN
VERTAALWEDSTRIJD NEDERLAND VERTAALT
2018

1. De vertaalwedstrijd Nederland Vertaalt 2018 omvat acht vertaalopgaven:
 - a. Engels-Nederlands
 - b. Frans-Nederlands
 - c. Duits-Nederlands
 - d. Spaans-Nederlands
 - e. Russisch-Nederlands
 - f. Arabisch-Nederlands
 - g. Engels-Nederlands (Nederland Vertaalt Junior)
 - h. Nederlands-Engels (Nederland Vertaalt Junior)
2. Deelname aan de vertaalwedstrijd is gratis.
3. Deelnemers aan de vertaalwedstrijd mogen alle zes wedstrijdopgaven (a t/m f) vertalen. Per taal mag niet meer dan één vertaling worden ingezonden. Alleen scholieren kunnen een vertaling van de junior-vertaalopgave Engels-Nederlands (g) en Nederlands-Engels (h) insturen.
4. Vertalingen kunnen worden ingediend via de website www.nederlandvertaalt.nl.
5. Deelnemers die niet beschikken over internet kunnen – met duidelijke vermelding van naam, adres en telefoonnummer – hun vertaling(en) per post sturen naar:

Jurysecretariaat Nederland Vertaalt
p/a Verstegen & Stigter culturele projecten
Uiterdijk 66
4011 EW Zoelen.
6. De inzendtermijn sluit op 14 maart 2018. Inzendingen die na deze datum worden ontvangen, zijn uitgesloten van deelname.
7. Per taal is een vakjury benoemd. De jury let bij de beoordeling van de vertalingen op:
 - a. effectiviteit van de vertaling;
 - b. creativiteit en originaliteit;
 - c. bij gedichten en songteksten: handhaving van rijmschema en metrum (en bij songteksten 'zingbaarheid') mits dit niet ten koste gaat van de betekenis.
8. De jury nomineert per taal vijf inzendingen (de jury van Nederland Vertaalt Junior nomineert per vertaalopgave drie inzendingen). Uit de genomineerden kiest de jury de winnaar.

9. De genomineerden krijgen in de week van 30 april 2018 per email bericht over hun nominatie. De genomineerde vertalingen zijn vanaf 4 mei 2018 te vinden op www.nederlandvertaalt.nl. Genomineerden ontvangen een vrijkaart voor de Vertaaldag in Utrecht, zaterdag 9 juni 2018.
10. Over de uitslag wordt niet gecorrespondeerd.
11. De winnaars worden bekendgemaakt op de Vertaaldag in Utrecht, zaterdag 9 juni 2018. De prijs bestaat uit een boekenbon en een boekenpakket.

De winnaar van Nederland Vertaalt Junior krijgt in beide categorieën (Nederlands-Engels en Engels-Nederlands) een geldbedrag van € 100,- per persoon (tot een maximum van € 300,- wanneer het om een groepsinzending gaat), een jaarabonnement op 7Days, een pakket flashcards van flashcardsbestellen.nl en een spellenpakket van de firma Hasbro.

De winnaars worden uitgenodigd om op de Grote Vertaaldag, op 9 juni 2018 in het Academiegebouw in Utrecht, hun vertaling voor te lezen of uit te voeren.

Bovendien zal zanger Spinvis live de winnende Nederlandse vertaling van 'Something Just Like This' van Coldplay uitvoeren.

12. Deelnemers aan de prijsvraag gaan akkoord met eventuele publicatie van hun vertaling in NRC en op de website van Nederland Vertaalt.
13. De organisatie van Nederland Vertaalt is niet verantwoordelijk voor het taalgebruik van derden. Elke persoon die zich heeft geregistreerd als deelnemer is verantwoordelijk voor zijn eigen inzending.